

# Haryana Government Gazette Extraordinary

Published by Authority

© Govt. of Haryana

No. 78-2016/Ext.] CHANDIGARH, TUESDAY, MAY 24, 2016 (JYAISTHA 3, 1938 SAKA)

#### भारत सरकार

विधि और न्याय मंत्रालय (विधायी विभाग)

> नई दिल्ली, 24 मई, 2016 ज्येष्ठ, 03, 1938 (शक)

# अधिसूचना

[फा0 सं0 एच0—11024(1)/2016-विधायी II] (अ).— राष्ट्रपति, लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 12 के अनुसरण में निम्नलिखित पंद्रह राज्यों की विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों से उक्त अधिनियम और उसके अधीन बनाए गए नियमों और किए गए आदेशों के उपबंधों के अनुसार सतावन नए सदस्यों का, उन स्थानों को भरने के प्रयोजन के लिए जो (क) राज्य सभा के सदस्यों के उनकी पदावधि के अवसान के पश्चात् निवृत्त होने पर रिक्त होने हैं; और (ख) कर्नाटक और राजस्थान, प्रत्येक से एक सदस्य के पदत्याग के कारण रिक्त हुए हैं, नीचे दिए गए ब्यौरे के अनुसार, निर्वाचन करने के लिए अपेक्षा करते हैं:—

# सारणी

| क्रम सं0 | राज्य का नाम | भरे जाने वाले स्थानों की संख्या | निवृत्ति की तारीख   |
|----------|--------------|---------------------------------|---|
| 1        | आंध्र प्रदेश | 4                               | 21.06.2016  |
| 2        | तेलंगाना     | 2                               | 21.06.2016  |
| 3        | छत्तीसगढ़    | 2                               | 29.06.2016  |
| 4        | मध्य प्रदेश  | 3                               | 29.06.2016  |
| 5        | तमिल नाडू    | 6                               | 29.06.2016  |
| 6        | कर्नाटक      | 4                               | 30.06.2016 (डा0 विजय माल्या के पदत्याग के कारण<br>तारीख 04.05.2016 से एक स्थान रिक्त) |
| 7        | ओडिसा        | 3                               | 01.07.2016  |
| 8        | महाराष्ट्र   | 6                               | 04.07.2016  |
| 9        | पंजाब        | 2                               | 04.07.2016  |
| 10       | राजस्थान     | 4                               | 04.07.2016 (श्री आनंद शर्मा के पदत्याग के कारण तारीख<br>07.03.2016 से एक स्थान रिक्त) |
| 11       | उत्तर प्रदेश | 11                              | 04.07.2016  |

Price: Rs. 5.00 (4539)

| 12 | उत्तराखण्ड | 1 | 04.07.2016 |
|----|------------|---|------------|
| 13 | बिहार      | 5 | 07.07.2016 |
| 14 | झारखण्ड    | 2 | 07.07.2016 |
| 15 | हरियाणा    | 2 | 01.08.2016 |

डॉ० रीटा वशिष्ट, अपर सचिव, भारत सरकार।

#### **GOVERNMENT OF INDIA**

Ministry of Law and Justice (Legislative Department)

New Delhi, the 24th May, 2016 Jyaisth 03.1938(Saka)

#### Notification

[F.No. H.11024 (1)/2016-Leg.II] (E).—In pursuance of Section 12 of Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), the President is pleased to call upon the elected members of the Legislative Assembly of the following 15 States to elect, in accordance with the provisions of the said Act and of the rules and orders made thereunder, 57 new members for the purpose of filling the seats which are due to fall vacant (a) on the retirement of members of the Council of States, on the expiration of their term of office; and (b) resignation of one member each from Karnataka and Rajasthan, as per details given below:—

| Sr.<br>No. | Name of State  | No. of Seats to be filled | Date of retirement  |
|------------|----------------|---------------------------|---|
| 1          | Andhra Pradesh | 4                         | 21.06.2016  |
| 2          | Telangana      | 2                         | 21.06.2016  |
| 3          | Chhattisgarh   | 2                         | 29.06.2016  |
| 4          | Madhya Pradesh | 3                         | 29.06.2016  |
| 5          | Tamil Nadu     | 6                         | 29.06.2016  |
| 6          | Karnataka      | 4                         | 30.06.2016 (one seat vacant since 04.05.2016 due to resignation of Dr. Vijay Mallya)  |
| 7          | Odisha         | 3                         | 01.07.2016  |
| 8          | Maharashtra    | 6                         | 04.07.2016  |
| 9          | Punjab         | 2                         | 04.07.2016  |
| 10         | Rajasthan      | 4                         | 04.07.2016 (one seat vacant since 07.03.2016 due to resignation of Shri Anand Sharma) |
| 11         | Uttar Pradesh  | 11                        | 04.07.2016  |
| 12         | Uttrakhand     | 1                         | 04.07.2016  |
| 13         | Bihar          | 5                         | 07.07.2016  |
| 14         | Jharkhand      | 2                         | 07.07.2016  |
| 15         | Haryana        | 2                         | 01.08.2016  |

DR. REETA VASISHTA, Additional Secretary to the Government of India.

# भारत निर्वाचन आयोग निर्वाचन सदन, अशोक रोड, नई दिल्ली-110001

<u>दिनांकः 24 मई, 2016</u> ज्येष्ठ 03,1938 (शक)

# अधिसूचना

सं. 318/रा. स. /2/2016 (1):- यतः, भारत के राष्ट्रपित ने लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951(1951 का 43) की धारा 12 के अधीन जारी और तारीख 24 मई, 2016 को भारत के राजपत्र में प्रकाशित अधिसूचना द्वारा नीचे की सारणी के स्तम्भ (1) में विनिर्दिष्ट राज्यों की विधान सभा के प्रत्येक सदस्य से यह अपेक्षा की है कि वे उक्त सारणी के स्तम्भ (2) में राज्यों के सामने विनिर्दिष्ट संख्या में सदस्य निर्वाचित कर देः

#### सारणी

| राज्य        | निर्वाचित किए जाने वाले सदस्यों की संख्या |
|--------------|---|
| (1)          | (2)                                       |
| आंध्र प्रदेश | 4   |
| तेलंगाना     | 2   |
| छत्तीसगढ़    | 2   |
| मध्य प्रदेश  | 3   |
| तमिल नाडू    | 6   |
| कर्नाटक      | 4   |
| ओडिसा        | 3   |
| महाराष्ट्र   | 6   |
| पंजाब        | 2   |
| राजस्थान     | 4   |
| उत्तर प्रदेश | 11  |
| उत्तराखण्ड   | 1   |
| बिहार        | 5   |
| झारखण्ड      | 2   |
| हरियाणा      | 2   |

अतः, अब उक्त अधिनियम की धारा 39 की उप-धारा (1) और धारा 56 के अनुसरण में भारत निर्वाचन आयोग एतद्द्वारा :-

(अ) उक्त निर्वाचन के संबंध में निम्नलिखित निर्धारित करता है-

(क) नाम निर्देशित करने के अन्तिम तारीख

- 31 मई, 2016 (मंगलवार)

(ख) नाम निर्देशनों की संवीक्षा की तारीख

- 01 जून, 2016 (बुधवार)

(ग) अभ्यर्थिताएं वापस लेने की अंतिम तारीख

- 03 जून, 2016 (श्क्रवार)

(घ) वह तारीख, जिसको यदि आवश्यक हुआ तो मतदान होगा,

- 11 जून, 2016 (शनिवार)

(इ.) वह तारीख जिससे पूर्व निर्वाचन सम्पन्न करा लिया जाएगा

- 13 जून, 2016 (सोमवार), और

(आ) 9.00 बजे पूर्वाहन से 4.00 बजे अपराहन तक का समय, ऐसे समय के रूप में नियत करता है जिसके दौरान यदि आवश्यक हुआ तो, उक्त विनिर्दिष्ट तारीख को, मतदान होगा।

आदेश से,

के. अजय कुमार, वरिष्ठ प्रधान सचिव, भारत निर्वाचन आयोग ।

# ELECTION COMMISSION OF INDIA

Nirvachan Sadan, Ashoka Road, New Delhi - 110001.

<u>Dated</u>: 24th May, 2016 Jyaisth 03, 1938 (Saka)

#### **Notification**

No. 318/CS/2/2016 (1).— Whereas, the President of India has, by notification issued under Section 12 of the Representation of the People Act, 1951(43 of 1951) and published in the Gazette of India on 24th May, 2016, been pleased to call upon the elected members of each of the Legislative Assemblies of the States, specified in column (1) of the TABLE below, to elect to the Council of States, the number of members specified against that State in column (2) of the said TABLE:

**TABLE** 

| STATE          | NO. OF MEMBERS TO BE ELECTED |
|----------------|------------------------------|
| (1)            | (2)                          |
| Andhra Pradesh | 4                            |
| Telangana      | 2                            |
| Chhattisgarh   | 2                            |
| Madhya Pradesh | 3                            |
| Tamil Nadu     | 6                            |
| Karnataka      | 4                            |
| Odisha         | 3                            |
| Maharashtra    | 6                            |
| Punjab         | 2                            |
| Rajasthan      | 4                            |
| Uttar Pradesh  | 11                           |
| Uttrakhand     | 1                            |
| Bihar          | 5                            |
| Jharkhand      | 2                            |
| Haryana        | 2                            |
| Total          | 57 seats                     |

Now, therefore, in pursuance of Sub-section (1) of Section 39 and Section 56 of the said Act, the Election Commission of India hereby—

- (A) appoints, with respect to the said election;
  - (a) the 31st May, 2016 (Tuesday), as the last date for making nominations;
  - (b) the 1st June, 2016 (Wednesday), as the date for the scrutiny of the nominations;
  - (c) the 3rd June, 2016 (Friday), as the last date for the withdrawal of candidatures;
  - (d) the 11th June, 2016 (Saturday), as the date on which a poll shall, if necessary, be taken; and
  - (e) the 13th June, 2016 (Monday), as the date before which the election shall be completed; and
- (B) fixes the hours from 9:00 A.M. to 4:00 P.M., as the hours during which the poll shall, if necessary, be taken in all the above mentioned States on the date specified above for the election.

By order,

K. AJAYA KUMAR, Senior Principal Secretary to the Election Commission of India.

# भारत निर्वाचन आयोग निर्वाचन सदन, अशोक रोड, नई दिल्ली-110001

<u>दिनांकः 24 मई, 2016</u> ज्येष्ठ 03,1938 (शक)

# अधिसूचना

सं. 318/रा. स. /2६2016 (2).- लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 21 के अनुसरण में एवं उक्त अधिनियम की धारा 22 की उपधारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों को प्रयोग करते हुए, भारत निर्वाचन आयोग, नीचे की सारणी के स्तम्भ (1) में विनिर्दिष्ट प्रत्येक राज्य सरकार के परामर्श से 24 मई, 2016 को भारत के राजपत्र में प्रकाशित आयोग की अधिसूचना के अनुसरण में राज्य सभा के लिए होने वाले द्विवार्षिक निर्वाचन के संबंध में एतद्द्वारा-

- (i) नीचे की सारणी के स्तंभ (2) में विनिर्दिष्ट अधिकारी को रिटर्निंग ऑफिसर के रूप में पदाभिहित करता है, तथा
- (ii) उक्त सारणी के स्तंभ (3) में विनिर्दिष्ट अधिकारी को रिटर्निंग ऑफिसर के कृत्यों के निष्पादन में सहायता के लिए, सहायक रिटर्निंग ऑफिसर के रूप में नियुक्त करता है;

#### सारणी

| राज्य        | रिटर्निग आफिसर के रुप में पदाभिहित     | सहायक रिटर्निंग आफिसर के रुप में नियुक्त अधिकारी               |
|--------------|--|--|
|              | अधिकारी                                |  |
| (1)          | (2)                                    | (3)  |
| आंध्र प्रदेश | प्रभारी सचिव, आंध्र प्रदेश विधान मण्डल | श्री पी. बालाकृष्णमचार्युलु, उप सचिव, आंध्र प्रदेश विधान मण्डल |
|              | सचिवालय                                | सचिवालय  |
| तेलंगाना     | सचिव, तेलंगाना विधान मण्डल सचिवालय     | डा. वी. नरसिम्हा चार्युलु, संयुक्त सचिव, तेलंगाना विधान मण्डल  |
|              |  | सचिवालय  |
| छत्तीसगढ़    | प्रमुख सचिव, छतीसगढ़ विधान सभा         | श्री चन्द्र शेखर गंगराडे, अपर सचिव, छतीसगढ़ विधान सभा          |
| मध्य प्रदेश  | प्रमुख सचिव, मध्य प्रदेश विधान सभा     | श्री ए. पी. सिंह, सचिव, मध्य प्रदेश विधान सभा                  |
| तमिल नाडु    | सचिव, तमिल नाडु विधान सभा              | थिरु. बी. सुब्रमण्यम, उप सचिव, तमिल नाडु विधान सभा             |
| कर्नाटक      | सचिव (आई/सी), कर्नाटक विधान सभा        | श्री एम. एस. कुमारस्वामी, उप सचिव, कर्नाटक विधान सभा           |
| ओडिसा        | सचिव, ओडिसा विधान सभा                  | श्री भवानी शंकर सेनापति, संयुक्त सचिव, ओडिसा विधान सभा         |
| महाराष्ट्र   | प्रमुख सचिव, महाराष्ट्र विधान मण्डल    | (1) श्री सुभाषचन्द्र मायेकर, उप सचिव, महाराष्ट्र विधान मण्डल   |
|              | सचिवालय                                | सचिवालय  |
|              |  | (2) श्री कुर्तुराज जे. कुर्दातार्कर, उप सचिव, महाराष्ट्र विधान |
|              |  | मण्डल सचिवालय  |
| पंजाब        | सचिव, पंजाब विधान सभा                  | अपर सचिव, पंजाब विधान सभा                                      |
| राजस्थान     | सचिव, राजस्थान विधान सभा               | श्री महेश चन्द्र शर्मा, सहायक सचिव (सामान्य), राजस्थान         |
|              |  | विधान सभा  |
| उत्तर प्रदेश | प्रमुख सचिव, उत्तर प्रदेश विधान सभा    | श्री अशोक कुमार सिंह, विशेष सचिव, उत्तर प्रदेश विधान सभा       |
| उत्तराखण्ड   | सचिव, उत्तराखण्ड विधान सभा             | श्री मदन सिंह कुंजवाल, संयुक्त सचिव, उत्तराखण्ड विधान सभा      |
| बिहार        | सचिव, बिहार विधान सभा                  | श्री भूषण कुमार झा, उप सचिव, बिहार विधान सभा                   |
| झारखण्ड      | प्रभारी सचिव, झारखण्ड विधान सभा        | श्री रंजीत कुमार, सयुक्त सचिव, झारखण्ड विधान सभा               |
| हरियाणा      | सचिव, हरियाणा विधान सभा                | श्री सुभाष चन्द्र, संयुक्त सचिव, हरियाणा विधान सभा             |

आदेश से,

के. अजय कुमार, वरिष्ठ प्रधान सचिव, भारत निर्वाचन आयोग ।

#### ELECTION COMMISSION OF INDIA

Nirvachan Sadan, Ashoka Road, New Delhi - 110001.

Dated: 24th May, 2016 Jyaisth 03, 1938 (Saka)

#### **Notification**

**No. 318/CS/2/2016 (2).**— In pursuance of section 21, and in exercise of the powers conferred by Sub-section (1) of Section 22, of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), the Election Commission of India, in consultation with the Government of each of the States, specified in the column (1) of the TABLE below, hereby-

- (i) designates the officer, specified in the corresponding entry in column (2) of the said TABLE to be the Returning Officer; and
- (ii) appoints the officer, specified in the corresponding entry in column (3) of the said Table, to be the Assistant Returning Officer to assist the Returning Officer in the performance of his functions;

in respect of the biennial elections to the Council of States, to be held in that State in pursuance of the Notification of the President of India, published in the Gazette of India on 24th May, 2016:-

#### TABLE

| STATE          | Officer Designated as                                       | Officer Appointed as   |
|----------------|---|--|
|                | Returning Officer   | Assistant Returning Officer  |
| (1)            | (2)   | (3)  |
| Andhra Pradesh | Secretary-In-Charge, Andhra Pradesh Legislature Secretariat | Sri P. Balakrishnamacharyulu, Deputy Secretary,<br>Andhra Pradesh Legislature Secretariat  |
| Telangana      | Secretary, Telangana Legislature Secretariat                | Dr. V. Narasimha Charyulu, Joint Secretary,<br>Telangana Legislature Secretariat   |
| Chhattisgarh   | Principal Secretary,<br>Chhattisgarh Vidhan Sabha           | Shri Chandra Sekhar Gangrade,<br>Additional Secretary, Chhattisgarh Vidhan Sabha   |
| Madhya Pradesh | Principal Secretary,<br>Madhya Pradesh Vidhan Sabha         | Shri A.P. Singh, Secretary Madhya Pradesh Vidhan<br>Sabha  |
| Tamil Nadu     | Secretary, Tamil Nadu Legislative Assembly                  | Thiru. B. Subramaniam, Deputy Secretary, Tamil<br>Nadu Legislative Assembly  |
| Karnataka      | Secretary(I/C), Karnataka Legislative<br>Assembly           | Shri M.S. Kumaraswamy, Deputy Secretary,<br>Karnataka Legislative Assembly   |
| Odisha         | Secretary, Odisha Legislative Assembly                      | Shri Bhawani Sankar Senapati, Joint Secretary,<br>Odisha Legislative Assembly  |
| Maharashtra    | Principal Secretary, Maharashtra Legislature<br>Secretariat | <ol> <li>Shri Subhashchandra Mayekar, Deputy Secretary,<br/>Maharashtra Legislature Secretariat</li> <li>Shri Kruturaj J. Kurdatarkar, Deputy Secretary,<br/>Maharashtra Legislature Secretariat,</li> </ol> |
| Punjab         | Secretary, Punjab Vidhan Sabha Secretariat                  | Additional Secretary, Punjab Vidhan Sabha<br>Secretariat   |
| Rajasthan      | Secretary, Rajasthan Legislative Assembly                   | Shri Mahesh Chandra Sharma, Assistant Secretary (General), Rajasthan Legislative Assembly  |
| Uttar Pradesh  | Principal Secretary, Uttar Pradesh Vidhan<br>Sabha          | Shri Ashok Kumar Singh, Special Secretary, Uttar<br>Pradesh Vidhan Sabha   |
| Uttrakhand     | Secretary, Uttarakhand Vidhan Sabha                         | Shri Madan Singh Kunjwal, Joint Secretary,<br>Uttarakhand Vidhan Sabha   |
| Bihar          | Secretary, Bihar Vidhan Sabha                               | Shri Bhushan Kumar Jha, Deputy Secretary, Bihar<br>Vidhan Sabha  |
| Jharkhand      | Secretary-In- Charge, Jharkhand Vidhan<br>Sabha             | Shri Ranjit Kumar, Joint Secretary, Jharkhand Vidhan<br>Sabha  |
| Haryana        | Secretary, Haryana Vidhan Sabha                             | Shri Subhash Chander, Joint Secretary, Haryana<br>Vidhan Sabha   |

By order,

K. AJAYA KUMAR, Senior Principal Secretary to the Election Commission of India.

# HARYANA VIDHAN SABHA SECRETARIAT

#### Notification

The 24th May, 2016

**No.** HVS/Petitions/1/2016-17/50.—The Hon'ble Speaker has been pleased to nominate Smt. Shakuntla Khatak, MLA to serve on the Committee on Petitions, as a Special Invitee for the remaining period of the year 2016-17.

By Order of the Hon'ble Speaker.

Chandigarh: The 24th May, 2016.

Principal Secretary.

राज्य निर्वाचन आयोग, हरियाणा निर्वाचन सदन, प्लाट नं0 2, सैक्टर 17 पंचकूला

# अधिसूचना

दिनांक 24 मई, 2016

क्रमांकः रा0नि0आ0/3ई—II/2016/4148.—हरियाणा पंचायती राज अधिनियम, 1994 की धारा 161 की उप—धारा (4) का अनुसरण करते हुये, हरियाणा राज्य निर्वाचन आयुक्त, एतद् द्वारा निम्नलिखित व्यक्तियों के नाम जो निम्नलिखित पंचायत समितियों के अध्यक्ष और उपाध्यक्ष निर्वाचित हुये हैं, अधिसूचित किए जाते हैं:—

| जिला का नाम | खण्ड / पंचायत समिति<br>का नाम | नाम सर्व /<br>श्री / श्रीमती | पिता / पति का नाम | पद का नाम |
|-------------|-------------------------------|------------------------------|-------------------|-----------|
| भिवानी      | दादरी—I                       | मेनका देवी                   | सुनील कुमार       | उपाध्यक्ष |
| कुरुक्षेत्र | बाबैन                         | शीलू कुमारी                  | संजीव कुमार       | अध्यक्ष   |
|             |                               | मोहित शर्मा                  | सुशील शर्मा       | उपाध्यक्ष |

पंचकूला :

दिनांक 24 मई, 2016.

राजीव शर्मा, राज्य निर्वाचन आयुक्त, हरियाणा।

# STATE ELECTION COMMISSION, HARYANA NIRVACHAN SADAN, PLOT NO.02, SECTOR-17, PANCHAKULA

# Notification

The 24th May, 2016

No.SEC/3E-II/2016/4148.—In pursuance of the provisions of Sub-section(4) of Section 161 of the Haryana Panchayati Raj Act, 1994, the State Election Commissioner, Haryana hereby notifies the names of the following persons, who have been elected as Chairman and Vice-Chairman of the following Panchayat Samitis:—

| District    | Panchayat Samiti | Name<br>Sh./Smt./Kumari | Father's/Husband's Name<br>Sh. | Name of Office |
|-------------|------------------|-------------------------|--------------------------------|----------------|
| Bhiwani     | Dadri-I          | Menka Devi              | Sunil Kumar                    | Vice- Chairman |
| Kurukshetra | Babain           | Sheelu Kumari           | Sanjeev Kumar                  | Chairman       |
|             |                  | Mohit Sharma            | Sushil Sharma                  | Vice- Chairman |

Panchkula:

The 24th May, 2016.

RAJEEV SHARMA, State Election Commissioner, Haryana.

#### हरियाणा सरकार

परिवहन विभाग

# अधिसूचना

दिनांक 24 मई, 2016

संख्या 24/17/81–3टी¼I)-& केन्द्रीय मोटरयान नियम, 1989 के नियम 108 के उप—िनयम (1) के परन्तुक के खण्ड (ii) तथा (iii) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, हरियाणा के राज्यपाल, इसके द्वारा, हरियाणा सरकार, परिवहन विभाग, अधिसूचना संख्या 24/17/81–3टी(II), दिनांक 10 जुलाई, 2014 में निम्नलिखित संशोधन करते हैं, अर्थात् :—

#### संशोधन

हरियाणा सरकार, परिवहन विभाग, अधिसूचना संख्या 24 / 17 / 81—3टी(II), दिनांक 10 जुलाई, 2014 में, ''(ग) फ्लैशर सिंहत एम्बर बत्ती'' शीर्ष के नीचे, क्रम संख्या 25 तथा उसके सामने प्रविष्टियों के बाद, निम्नलिखित क्रम संख्या तथा उसके सामने प्रविष्टियां जोड़ी जाएंगी, अर्थात्:—

- ''26. आयुक्त, गुरुद्वारा चुनाव, हरियाणा एंव अध्यक्ष कानून समीक्षा समिति, हरियाणा।
- 27. निदेशक, पंडित भगवत दयाल शर्मा, रनातकोत्तर संस्थान चिकित्सा विज्ञान, रोहतक।
- 28. हरियाणा में कार्यरत प्रधान निदेशक, आयकर विभाग के रूप में पदस्थ अतिकाल वेतनमान के भारतीय राजस्व सेवा के अधिकारी।
- 29. मुख्यमंत्री, हरियाणा के राजनीतिक सचिव।"

एस०एस० ढिल्लों, अतिरिक्त मुख्य सचिव, हरियाणा सरकार, परिवहन विभाग ।

#### HARYANA GOVERNMENT

#### TRANSPORT DEPARTMENT

#### **Notification**

The 24th May, 2016

**No. 24/17/81-3T(II).**— In exercise of the powers conferred by clause (ii) and (iii) of proviso to Sub-rule (1) of Rule 108 of Central Motor Vehicles Rules, 1989, the Governor of Haryana hereby makes the following amendment in the Haryana Government, Transport Department, Notification No. 24/17/81-3T(II), dated the 10th July, 2014, namely:-

#### **AMENDMENT**

In the Haryana Government, Transport Department Notification No. 24/17/81-3T (II), dated the 10th July, 2014, under heading "(C) Amber Light With Flasher", after serial number 25 and entries thereagainst, the following serial numbers and entries thereagainst shall be added, namely:-

- "26. Commissioner, Gurudwara Elections, Haryana and Chairman, Haryana Statute Review Committee.
- 27. Director, Pandit Bhagwat Dayal Sharma Post Graduate Institute of Medical Sciences, Rohtak.
- 28. IRS Officers of super time scale posted as Principal Director of Income Tax working in Haryana.
- 29. Political Secretary to Chief Minister, Haryana."

S. S. DHILLON, Additional Chief Secretary to Government Haryana, Transport Department.

#### हरियाणा सरकार

परिवहन विभाग

# अधिसूचना

दिनांक 24 मई, 2016

संख्या 13/1/2015-3 टी(I).— मोटरयान अधिनियम, 1988 (1988 का केन्द्रीय अधिनियम, 59), की धारा 28, 38, 65, 93, 95, 96, 107, 111 और 213 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए तथा हरियाणा सरकार, परिवहन विभाग, अधिसूचना संख्या 13/1/2015.परि0(I), दिनांक 5 मई, 2016 के प्रतिनिर्देश से हरियाणा के राज्यपाल, इसके द्वारा, हरियाणा मोटरयान नियम, 1993, को आगे संशोधित करने के लिए निम्नलिखित नियम बनाते हैं, अर्थातु:—

- ये नियम हिरयाणा मोटरयान (संशोधन) नियम, 2016, कहे जा सकते हैं।
- 2. हरियाणा मोटरयान नियम, 1993 में, नियम 162—क के स्थान पर, निम्नलिखित नियम प्रतिस्थापित किया जाएगा, अर्थात्:—

''162–क.'' मोटरयान द्वारा वायु प्रदूषण, धारा 110(1)(ड).–(1)

प्रदूषण अधीन नियंत्रण प्रमाण पत्र परिवहन विभाग अथवा परिवहन आयुक्त या उसके द्वारा प्राधिकृत किसी अधिकारी द्वारा इस सम्बन्ध में प्राधिकृत प्रदूषण जांच केन्द्र द्वारा जारी किया जाएगा।

- (2) किसी भी परिसर को तब तक प्रदूषण जांच केन्द्र के रूप में उपयोग नहीं किया जाएगा जब तक ऐसे रूप में परिसर के उपयोग के लिए परिवहन आयुक्त या उसके द्वारा प्राधिकृत किसी अन्य अधिकारी से इस सम्बन्ध में वैद्य प्राधिकार प्राप्त न कर लिया गया हो।
- (3) प्रदूषण जांच केन्द्र के सम्बन्ध में प्राधिकार प्रदान करने के लिए आवेदन पांच सौ रुपये की फीस के साथ इस सम्बन्ध में परिवहन आयुक्त या उसके द्वारा प्राधिकृत किसी अन्य अधिकारी को किया जाएगा।
- (4) परिवहन आयुक्त या उसके द्वारा प्राधिकृत कोई अन्य अधिकारी, प्राधिकार प्रदान करते समय कोई भी निबंधन तथा शर्तें अधिरोपित कर सकता है।
- (5) प्राधिकार जारी होने की तिथि से एक वर्ष की अवधि के लिए वैध होगा और पांच सौ रुपये की फीस के भुगतान पर नवीनीकृत किया जाएगा।
- (6) (i) परिवहन विभाग का कोई भी अधिकारी अपनी अधिकारिता में पड़ने वाले किसी भी प्रदूषण जांच केन्द्र के कार्य की जांच कर सकता है;
  - (ii) यदि किसी स्तर पर, यह पाया जाता है कि कोई प्रदूषण जांच केन्द्र परिवहन विभाग द्वारा यथा आरोपित निबंधनों तथा शर्तों का उल्लंघन कर रहा है या किन्हीं विधि विरुद्ध क्रियाकलापों में संलिप्त है, तो अधिकारी, प्रदूषण जांच केन्द्र की प्रदूषण जांच के क्रियाकलापों को रोकने के आदेश पारित कर सकता है तथा इस सम्बन्ध में, परिवहन आयुक्त या उसके द्वारा प्राधिकृत किसी अधिकारी को मामले की रिपोर्ट करेगा;
  - (iii) परिवहन आयुक्त या उसके द्वारा प्राधिकृत कोई अन्य अधिकारी प्राधिकार प्रदान करने के लिए किन्ही निबंधनों और शर्तों के उल्लंघन की दशा में, प्राधिकार धारक की सुनवाई के बाद तथा ऐसी जांच जिसे वह उचित समझे, करने के बाद, दो हजार रुपये की शास्ति प्रभारित करेगा तथा प्रदूषण जांच केन्द्र के सम्बन्ध में प्रदान किए गए प्राधिकार को निलंबित या रदद कर सकता है;
  - (iv) यदि कोई परिसर वैध प्राधिकार के बिना उपयोग किया जाना पाया जाता है, तो ऐसे परिसरों का स्वामी पांच हजार रुपये की शास्ति के भूगतान का दायी होगा।
- (7) "प्रदूषण अधीन नियन्त्रण प्रमाण-पत्र", जारी करने के लिए दुपहिया वाहनों (पैट्रोल / सी०एन०जी० / एल०पी०जी०) के सम्बन्ध में पचास रुपये, तिपहिया वाहनों तथा चौपहिया वाहनों (पैट्रोल / सी०एन०जी० / एल०पी०जी०) के सम्बन्ध में अस्सी रुपये तथा डीजल वाहनों के सम्बन्ध में एक सौ रुपये की राशि प्रभारित की जाएगी।"

एस० एस० ढिल्लों, अपर मुख्य सचिव, हरियाणा सरकार, परिवहन विभाग।

#### HARYANA GOVERNMENT

#### TRANSPORT DEPARTMENT

#### **Notification**

The 24th May, 2016

**No. 13/1/2015-3T(I).**— In exercise of the powers conferred by Sections 28, 38, 65, 93, 95, 96, 107, 111 and 213 of the Motor Vehicles Act, 1988 (Central Act 59 of 1988) and with reference to Haryana Government, Transport Department, Notification No. 13/1/2015-3T(I), dated the 5th May, 2016, the Governor of Haryana makes the following rules further to amend the Haryana Motor Vehicles Rules, 1993, namely:-

- 1. These rules may be called the Haryana Motor Vehicles (Amendment) Rules, 2016.
- 2. In the Haryana Motor vehicles Rules, 1993, for rule 162-A, the following rule shall be substituted, namely:-
  - "162-A Air Pollution by motor vehicles, section 110 (1)(m).- (1)

The Pollution Under Control Certificate shall be issued by the Transport Department or by a pollution checking centre authorized by the Transport Commissioner or by an officer authorised by him, in this regard.

- (2) No premises shall be used as a pollution checking centre unless valid authorisation has been obtained from the Transport Commissioner or from an officer authorised by him in this regard for use of the premises as such.
- (3) An application for grant of authorisation in respect of a pollution checking centre shall be made to the Transport Commissioner or to an officer authorised by him in this regard alongwith a fee of five hundred rupees.
- (4) The Transport Commissioner or an officer authorised by him, may impose any terms and conditions while granting the authorization.
- (5) The authorization shall be valid for a period of one year from the date of issue and shall be renewed on payment of a fee of five hundred rupees.
- (6) (i) Any Officer of the Transport Department may check working of any pollution checking centre falling in his jurisdiction.
  - (ii) If at any stage, it is found that any pollution checking centre is violating the terms and conditions as imposed by the Transport Department or indulging in any unlawful activity, the Officer may pass order to stop the pollution checking activity of pollution checking centre and shall report the case to the Transport Commissioner or to an officer authorised by him, in this regard.
  - (iii) The Transport Commissioner or an officer authorised by him, shall charge a penalty of two thousand rupees in case of violation of any of the terms and conditions for the grant of authorisation, after hearing the holder of authorisation and after making such enquiry, as he deems proper and may suspend or cancel the authorisation granted in respect of a pollution checking centre.
  - (iv) In case any premises are found to be used without a valid authorisation, the owner of such premises shall be liable to pay a penalty of five thousand rupees.
- (7) For the issuance of "Pollution under Control Certificate", a sum of fifty rupees in respect of two wheelers (petrol/CNG/LPG), eighty rupees in respect of three wheelers and four wheelers (petrol/CNG/LPG) and one hundred rupees in respect of diesel vehicles shall be charged."

S. S. DHILLON, Additional Chief Secretary to Government Haryana, Transport Department.

#### HARYANA GOVERNMENT

MINES AND GEOLOGY DEPARTMENT Sector-17, Chandigarh The 24th May, 2016

#### e-Auction Notice

DMG/HY/e-Auction/MGR/BHI/RWR/2016/2830.—It is hereby notified for the information of General Public that mining leases for extraction of minor minerals "Stone along with Associated minor minerals" from mines of the districts of Mahendergarh & Bhiwani and "Slate Stone mine" of district Rewari will be granted through the process of e-Auction. It is informed to all concerned persons/parties that who are otherwise not specifically debarred or are not defaulter on account of government dues as per condition no. 6 of this notice can participate in the e-Auction. The e-Auction will be held on 16th & 17th June, 2016 and bids can be submitted from 16.06.2016 at 09:00 AM to 17.06.2016 till 12.00 noon, extendable maximum up to 04:00 PM. The important instructions for participation in the online e-Auction are as under:

- A. The bids shall be made online on the **e-procurement** website <a href="https://haryanaeprocurement.gov.in">https://haryanaeprocurement.gov.in</a>.
- B. The intending bidders before participation in the e- auction/ bidding process will be required to create **their** <u>user account online by selecting the option of e auction from discipline column</u> and obtain <u>user-id/password</u> on the website <a href="https://haryanaeprocurement.gov.in">https://haryanaeprocurement.gov.in</a> (If already created user account, this step needs to be skipped). For necessary instructions regarding participation in e-Auction of mines/blocks, please visit the aforementioned website and click on the available link "**How to...**" at the Home Page.
- C. After getting the *user account created*, the prospective/intending bidders shall upload following documents (in PDF format not exceeding limit of 10 MB for individual document) along with deposition of **earnest money (EMD)** and **e-service fee** in order to participate in the e-Auction latest **by 13.06.2016 till 05:00 PM** anytime after the publication of this document. Further, the intending bidders must ensure that the afore-said amounts are remitted as specified above i.e. on or before 05.00 PM on 13.06.2016 & verify online his/her transaction on or before 05.00 PM on 13.06.2016 so as to be eligible to participate in the e-Auction. In case if the afore-said amount is not remitted on or before 05.00 PM on 13.06.2016 for any reason whatsoever, and due to which the system does not verify such transaction, and therefore the bidder will not be permitted to participate in the e-Auction. The details of documents to be uploaded are as under:
  - (i) "No Dues Certificate" from the concerned officer of district or an affidavit sworn before any Magistrate to the effect that no amount of contract money, royalty, dead rent or surface rent is due in respect of any mining lease/mining contract or mineral concession held by him earlier or in respect of any mineral concession currently held by him or his family members;
  - (ii) Copy of the **Partnership deed or Article of Association (in case of company),** or an affidavit (in case of sole proprietor). No transfer or addition or deletion of the partners/Directors will be permissible before execution of the agreement;
  - (iii) A copy of **authority letter** by the Partnership Firms or **Copy of resolution** of the Board of Directors (BoD) of the Company in favour of the person who shall be offering the bids online for such intending agency.
  - (iv) **Earnest Money** equal to 10% of the reserve price of the mining area/site for which bid has to be made, rounded by an amount of Rs.10,000/-, through online payment in due course of time i.e. up to **13.06.2016 till 05:00 PM.** In case the intended bidder fails to pay online EMD fee under the stipulated time frame will not be allowed to enter in e-Auction of mine(s)/ block(s). The payment for EMD fee can be made by eligible bidders online through RTGS/NEFT or OTC. (Please refer to important Payment Guidelines under Annexure 'A' provided by online payment gateway service provider i.e. ICICI Bank).

The payment shall be made against the beneficiary account number as mentioned in the challan to be generated online at the **e-Procurement portal https://haryanaeprocurement.gov.in**.

- (v) Details of the bidding agency in case of requirement of **refund of EMD** (a) Refund Account Name (b) Refund Account No. (c) IFSC code of the Bank. Note: Please cross check the information to be submitted online before saving the same as the information in non editable.
- (vi) The Bidders shall have to pay e-Service Fee of Rs.1000/- online by using the service of secure electronic payment gateway. The secure electronic payments gateway is an online interface between contractors and online payment authorization networks. The Payment for e-Service Fee can be made by eligible bidders/ contractors online directly through Debit Cards & Internet Banking Accounts.

**Note:** Any document uploaded as per (i), (ii) and (iii) above at later stage/ after auction found to be wrong/ false shall invite revocation /cancellation of bid and forfeiture of amount deposited at the time of auction apart from debarring the bidder from participation in any subsequent bids for a period of 5 years.

1. In case of any query regarding process of **e-Auction and for undertaking training purpose**, **the** intended bidder can also avail the following and can contact service provider as per below:

Office Timings of Help-desk support for Single e Procurement Portal of Government of Haryana-Technical Support Assistance will be available over telephone Monday to Friday (09:00 am. to 5:30 pm) & Training workshop will be conducted on every 1st, 2nd Friday (from 3:30 pm upto 6:00 pm) and 4th Saturday (from 11:30 am upto 3:00 pm) of each month.

All queries would require to be registered at our official email-chandigarh@nextenders.com for on-time support (Only those queries which are sent through email along with appropriate screenshots or error description will be considered as registered with the Help-desk)

# Important Note:-

- (a) Any intending bidder can contact the helpdesk on or before prior to 4 hours of the scheduled closing date & time of respective e-Auction/ Tender event.
- (b) For queries pertaining to e-Payment of EMD, please contact the helpdesk at least 2 business days prior to the closing date & time of e-Auction/Tender event.
- (c) Help-desk support will remain closed during lunch break i.e. from 1:30 PM upto 2:15 PM on each working days.

#### **Schedule for Training:**

| Training workshop will be held on 1st, 2nd Friday (from 3:30 pm upto 6:00 pm) and 4th Saturday (from 11: 30 am upto 3:00 pm) of each month at following addresses: |  |   |  |  |
|--|--|---|--|--|
| Nextenders (India) Pvt. Ltd<br>Municipal Corporation<br>Faridabad, Near B.K.Chowk, Opp.<br>B.K.Hospital, NIT, Faridabad<br>Contact no.<br>8743042801/9310335475    |  | Nextenders (India) Pvt. Ltd., Nirman Sadan (PWD B&R), Plot No 01, Basement, Dakshin Marg, Sec- 33 A, Chandigarh -160020 For Support- 1800-180-2097, 0172-2582008-2009 |  |  |

For Support Call – 1800-180-2097

M/s Next Nextenders (India) Pvt. Ltd Office will remain closed on Saturday (except 4th Saturday), Sunday and National Holidays

- 2. Any bidder interested to participate in the auction can submit his bid/s from date 16.06.2016 **09:00 am** to 17.06.2016 till **12:00 Noon**.
- 3. However, in case any bid in respect of any mine/ block is received 10 minutes prior to time fixed for closure for the bids i.e. bid received between 11:50 AM to 12 noon, then the time for closure of the auction would be extended automatically by 10 minutes, so that equal opportunity is made available to the persons participating in the bidding process. Such extensions of ten minutes will continue till bids are received within next 10 minutes of last bid for any of the mine, otherwise the same would get concluded.
- 4. In case, the bidding would continue during such extensions of 10-10 minutes, the bidding process will finally conclude at **04:00 pm** and no further extension would be given thereafter.
- 5. The minimum bid incremental value during the initial time provided (i.e. **16.06.2016** from 9:00 AM to **17.06.2016** upto 12:00 noon) will be multiple of Rs. 50,000 (Fifty Thousand). However, the increment during extended period (**17.06.2016** from 12:00 noon to 04:00 PM) will be multiple of 100000 (one lakh) instead of 50,000 (Fifty Thousand).

The details of the areas of the Mines along with reserve price and period of mining leases which are to be granted on leases and other terms and conditions of the auction are given below:

| Sr.<br>No. | Name of the<br>Mining Lease | Name of village | Khasra No. of mining lease area  | Tentative<br>Area in<br>hectare | Reserve<br>Price (Rs.<br>in crore)<br>per annum | Period of lease (in years) |
|------------|-----------------------------|-----------------|--|---------------------------------|---|----------------------------|
| Maho       | endergarh                   | 1               |  | •                               | -   |                            |
| 1.         | Usmapur                     | Usmapur         | 46 min   | 33.10                           | 21.81   | 10                         |
| Bhiw       | ani                         |                 |  |                                 |   |                            |
| 2.         | Asawari                     | Asawari         | 143  | 7.60                            | 5.01  | 10                         |
| Rewa       | nri                         |                 |  |                                 |   |                            |
| 3.         | Majra &<br>Manethi          | Majra           | 45//27,<br>57//26  | 22.51                           | 4.95  | 10                         |
|            |                             | Manethi         | 51//26<br>53//22, 23, 24, 23/2<br>54//24, 25/2, 25/1<br>67//3 to 8, 12, 13, 14/1, 15, 16, 17/2, 18, 19, 22, 23, 28<br>68//1, 2, 3, 9 to 12, 20<br>71//2, 3, 7min, 10/2, 11, 12, 18, 20, 22, 23, 26/1, 26/2<br>84//2, 3, 8 to 13, 19 to 21, 26 to 28, 30<br>85//26<br>86/29, 22<br>100/28<br>115/27 |                                 |   |                            |

#### The terms and conditions of the Auction:

- 1. The period of lease shall commence w.e.f. the date of grant of environmental clearance by competent authority as required under EIA notification dated 14.09.2006 and as amended from time to time by the MoEF, GoI or on expiry of a period of 12 months from the date of acceptance of highest bid/issuance of "Letter of Intent",(LoI) whichever is earlier;
- 2. Any site/lease area can be withdrawn from the Auction without assigning any reason;
- 3. Due care had been taken in specifying the details of the areas of the mining lease. However, in case of any inadvertent clerical mistake, the same shall be got rectified/corrected even after the auction but before execution of lease deed;
- 4. The lease areas are **Tentative** and are being notified on 'as is where is basis' and all prospective bidders are expected and presumed to have surveyed the areas to make their own assessment for the potential of the areas for which bids are to be offered. The State government shall not be responsible for any kind of loss in land / area or any other loss to the bidders/lessees at any point of time (before or after grant of lease) on account of reduction of land/ area or otherwise. Further, the bidders are also expected to have gone through the terms and conditions of auction notice and also the applicable Acts and Rules for undertaking mining;
- 5. No request regarding reduction in bid amount on account of reduction in land/area of the Mining lease, on any account including that of change in description of khasra numbers / location etc. at any stage will be entertained on any ground. This shall also include any loss/reduction of area for actual mining for want of compliance of applicable laws/restrictions for mining or part of the leased area had already been operated in the past. Needless to state that this also includes the changes, if any, as per condition no. (3) and the prospective bidder shall give their bids taking account of all such eventualities;
- 6. No person shall be eligible to participate in the Auction, who or any of his family members is a defaulter of any mining dues in respect of any mineral concession granted in the past or any other current mineral

concession. In case any of the partners of a Partnership Firm or a Director of a company participating in the auction process or any of their family members are found to be defaulter, the bidder firm/company would be held ineligible;

Further, any person firm or company as the case may be who had been specifically debarred to participate in the auction would not be eligible to participate in the auction.

- 7. In case any bidder participated in the auction is found to be in arrears at any stage, his bid shall be revoked / cancelled with forfeiture of the amount deposited by him;
- 8. All intended participant can view the highest quoted bid during online bidding process. The highest bidder will be informed for confirmation of the same through **e-mail** and **SMS alert** at his online registered email and Mobile Number respectively;
- 9. The highest bid received shall become the 'annual dead rent' amount payable by the bidder/lessee. The amount of annual dead rent initially determined on the basis of competitive bids/auctions shall be increased by 25% on completion of each block of three years;

**Explanation:** If the initially determined annually bid/lease Rs. 100/, it shall be increased to Rs. 125/- with the commencement of the fourth year and to Rs. 156.25 with the commencement of the 7th year and so on and so forth for the next each block of three years.

- 10. The highest bidder would be informed about the same- confirmation that he being declared as **highest bidder** as per which he shall be liable to deposit 25% of the annual bid/dead rent as "security" and one month's advance dead rent. The above said amount shall be deposited as per following schedule:
  - (a) an amount equal to 10% of the annual dead rent/ highest bid, after adjusting the EMD deposited for said mine, as 'initial bid security' within 24 hours of conclusion of the bidding process. The payment has to be made through RTGS/NEFT by secured online payment gateway;
  - (b) balance amount of bid security i.e. 15% of the annual dead rent along with one month's advance dead rent before commencement of the mining operation or before expiry of the period of 12 months, whichever is earlier;
- 11. In case the highest bidder fails to deposit 10% of the annual dead rent/bid amount online towards the "Initial bid Security" within 24 hours given for the same the earnest money deposited shall stand forfeited. Further such bidder(s) shall not be eligible to participate in any future auctions/Tenders/competitive bidding process in respect of any area for obtaining mineral concession in the State for a period of 5 years;
- 12. **The bids offered/ received during the e-auction process shall be** provisionally accepted and the Director shall obtain the orders of Government thereon. No bid shall be regarded as successful bid unless accepted by the Government
- 13. After deposit of 10% of the bid amount (as initial bid security) after the conclusion of auction by the highest bidder(s), No request from the highest bidder(s) regarding revocation or the withdrawal of the highest bid shall be considered. In case, any such request is made, the same shall be followed by the Penal action i.e. 10% amount deposited towards initial bid security shall stand forfeited and un-paid 15% amount towards security shall be recovered as arrears of land revenue and such bidder(s) shall debarred from participation in any future auctions/Tenders/competitive bidding process in respect of any area for obtaining mineral concession in the State for a period of 5 years;
- 14. The earnest money deposited by the bidders other than highest bidders shall be refunded upon completion of the auction proceedings;
- 15. After the acceptance of highest bid by the State Government and on issuance of Letter of Intent, the LoI holder shall execute a lease deed in Form ML-I appended to the 'Haryana Minor Mineral Concession, Stocking, Transportation of Minerals and Prevention of Illegal Mining Rules, 2012' within a period of 90 days of the order of grant of LoI;
- 16. In case of failure to execute the lease deed, after issuance of acceptance of bid/LoI within prescribed period, the acceptance/LoI shall be deemed to have been revoked and 10% amount deposited towards initial bid security shall stand forfeited and un- paid 15% amount towards security shall be recovered as arrears of land revenue and such bidder shall debarred from participation in any future auctions/Tenders/competitive bidding process in respect of any area for obtaining mineral concession in the State for a period of 5 years;
- 17. After execution of lease deed, either before commencement of the mining operation or before expiry of the period of 12 months from the date of issuance of LoI, whichever is earlier, in case of failure to deposit the balance 15% amount towards security (as required under clause 10(b) above) the acceptance of bid/issuance of LoI/execution of lease deed shall be deemed to have been revoked and 10% amount deposited towards as initial bid security after the conclusion of auction shall stand forfeited. Further un paid 15% amount towards

security shall be recovered as arrears of land revenue and such bidder shall debarred from participation in any future auctions/Tenders/competitive bidding process in respect of any area for obtaining mineral concession in the State for a period of 5 years;

- 18. The lessee shall be liable to pay dead rent as determined through open auction or shall pay royalty in respect of each of the minor minerals extracted or removed or consumed by him or his agent, manager, employee etc., whichever is more. The royalty shall be payable at the rates prescribed in First Schedule appended to the State Rules and as may be revised by the State Government from time to time.
- 19. The lessee shall also deposit/pay an additional amount equal to 10% of the due dead rent alongwith installments towards the 'Mines and Minerals Development, Restoration and Rehabilitation Fund';
- 20. The lessee shall be liable to pay advance Income Tax as per provisions of Section 206 (c) of the Income Tax Act, in addition to the dead rent payable as per term and condition of the lease deed;
- On enhancement of the annual dead rent with expiry of every three years period, the lessee shall deposit the balance amount of security so as to upscale the security amount equal to 25% of the revised annual dead rent as applicable for one year with respect to the next block of three years;
- 22. No interest, whatsoever, shall be payable on the security amount deposited under proper security head of the Government;
- 23. The LoI holder/lessee shall also furnish a solvent surety for a sum equal to the amount of the annual bid for execution of the lease deed. In case the surety offered by the lessee(s) during the subsistence of the lease is not found solvent, the lessee(s) shall offer another solvent surety and a supplementary deed to this effect shall be executed;
- 24. The mining lessee shall got prepare a Mining Plan along with the Mine Closure Plan (Progressive & Final) from the Recognised Qualified Person as per Chapter 10 of the "Haryana Minor Mineral Concession, Stocking, Transportation of Minerals and Prevention of Illegal Mining Rules, 2012" for mining area granted on lease. The lessee shall not commence mining operations in any area except in accordance with such Mining Plan duly approved by an officer authorized by the Director, Mines & Geology, in this behalf.

Further, the actual mining will be allowed to be commenced only after prior Environmental Clearance is obtained by the LoI holder/lessee for the Mining lease area from Competent Authority as required under notification dated 14/09/2006 issued by the MoE&F, GoI or as amended from time to time.

- 25. The lessee would also be liable to pay following to the land owners;
  - (a) The annual rent in respect of the land area blocked under the concession but not being operated, and
  - (b) The rent plus compensation in respect of the area used for actual mining operations.

The amount of annual rent and the compensation shall be settled mutually between the landowner and the mining lessee. In case of non-settlement of the rent and compensation, the same shall be decided by the District Collector concerned in accordance with the provisions of Chapter 9 of the "Haryana Minor Mineral Concession, Stocking and Transportation of Minerals and Prevention of Illegal Mining Rules, 2012".

- 26. The total mineral excavated and stacked by the concession holder within the area granted on mining lease shall not exceed two times of the average monthly production as per approved Mining Plan at any point of time;
- 27. The Mining lessee shall not stock any mineral outside the concession area granted on mining lease, without obtaining a valid mineral dealer license as per provisions contained in Chapter 14 of the "Haryana Minor Mineral Concession, Stocking, Transportation of Minerals and Prevention of Illegal Mining Rules, 2012";
- 28. The lessee shall not carry out any mining operations in any reserved/protected forest or any area prohibited by any law in force in India, or prohibited by any authority without obtaining prior permission in writing from such authority or officer authorized in this behalf. In case of refusal of permission by such authority or officer authorized in this behalf, lessee(s) shall not be entitled to claim any relief in payment of dead rent on this account;
- 29. That no mining operation shall be allowed in the urbansizable zone of area notified by Town and Country Planning Department. Further, in case of the agriculture zone notified by Town and Country Planning Department mining shall be permissible only after obtaining prior permission from the competent authority;
- 30. A safety margin of two meters (2m) shall be maintained above the ground water table while undertaking mining and no mining operations shall be permissible below this level unless a specific permission is obtained from the competent authority in this behalf;

- 31. The lessee shall not undertake any mining operations in the area granted on mining lease without obtaining requisite permission from the competent authority as required for undertaking mining operations under relevant laws;
- 32. In case any lease holder intends to install stone crusher inside lease hold area, the same can be installed as per sitting parameters of Environment Department;
- 33. The lessee shall be under obligation to carryout mining in accordance with all other provisions applicable as per Mines Act, 1952, Mines and Minerals (Development and Regulation) Act, 1957, Forest (Conservation) Act, 1980 and Environment (Protection) Act,1986 and the rules made there under Wild Life (Protection) Act, 1972, Water (Prevention and Control of Pollution) Act, 1974 and Air (Prevention and Control of Pollution) Act, 1981;
- 34. M/s Om Minerals, one of the LoI holders has filed a CWP No. 7991 of 2014. A few other LoI holders have also filed separate CWPs before the Hon'ble Punjab and Haryana High Court challenging levy of Stamp Duty on execution of 'Lease deed'. The said matter is still pending for adjudication; accordingly, the charging of stamp duty for the execution of lease deed shall be as per outcome of the said CWP's;
- 35. Further information, if any required, can be had on any working day from the office of the Mining Officer, Mines & Geology Department, Narnaul, Bhiwani & Rewari or from the O/o the Director General, Mines and Geology, Haryana, 30 Bays Building, Sector-17, Chandigarh.

ARUN KUMAR GUPTA, Director General, Mines & Geology Department, Harvana.

Annexure-A

#### Guideline for Online Payments in e-Auction

Post registration, bidder shall proceed for bidding. Bidder shall proceed to select the e-auction he is interested in. On the respective Department's page in the e-auction portal, the Bidder would have following options to make payment for e-Service fee & EMD:

- a. Debit Card
- b. Net Banking
- c. RTGS/NEFT
- d. OTC

#### **Operative Procedures for Bidder Payments**

A) Debit Card

The procedure for paying through Debit Card will be as follows:

- (i) Bidder selects Debit Card option in e-Procurement portal.
- (ii) The e-Procurement portal displays the amount and the card charges to be paid by bidder. The portal also displays the total amount to be paid by the bidder.
- (iii) Bidder clicks on "Continue" button.
- (iv) The e-Procurement portal takes the bidder to Debit Card payment gateway screen.
- (v) Bidder enters card credentials and confirms payment.
- (vi) The gateway verifies the credentials and confirms with "successful" or "failure" message, which is confirmed back to e-Procurement portal.
- (vii) The page is automatically routed back to e-Procurement portal.
- (viii) The status of the payment is displayed as "successful" in e-Procurement portal.
  - The e-Procurement portal also generates a receipt for all successful transactions. The bidder can take a print out of the same.
- (ix) The e-Procurement portal allows Bidder to process another payment attempt in case payments are not successful for previous attempt.
- B) Net banking

The procedure for paying through Netbanking will be as follows:

- (i) Bidder selects Netbanking option in e-Procurement portal.
- (ii) The e-Procurement portal displays the amount to be paid by bidder.
- (iii) Bidder clicks on "Continue" button
- (iv) The e-Procurement portal takes the bidder to Netbanking payment gateway screen displaying list of Banks
- (v) Bidder chooses his / her Bank
- (vi) The Netbanking gateway redirects Bidder to the Netbanking page of the selected Bank
- (vii) Bidder enters his account credentials and confirms payment
- (viii) The Bank verifies the credentials and confirms with "successful" or "failure" message to the Netbanking gateway which is confirmed back to e-Procurement portal.
- (ix) The page is automatically routed back to e-Procurement portal
- (x) The status of the payment is displayed as "successful" in e-Procurement portal.
  - The e-Procurement portal also generates a receipt for all successful transactions. The bidder can take a print out of the same.
- (xi) The e-Procurement portal allows Bidder to process another payment attempt in case payments are not successful for previous attempt.

#### C) RTGS/ NEFT

The bidder shall have the option to make the EMD payment via RTGS/ NEFT. Using this module, bidder would be able to pay from their existing Bank account through RTGS/NEFT. This would offer a wide reach for more than 90,000 bank branches and would enable the bidder to make the payment from almost any bank branch across India.

- i. Bidder shall log into the client e-procurement portal using user id and password as per existing process and selects the RTGS/NEFT payment option.
- ii. Upon doing so, the e-procurement portal shall generate a pre-filled challan. The challan will have all the details that is required by the bidder to make RTGS-NEFT payment.
- Each challan shall therefore include the following details that will be pre-populated:

Beneficiary account No.: (unique alphanumeric code for e-tendering) Beneficiary IFSC Code:

Amount:

Beneficiary bank branch:

Beneficiary name:

- The Bidder shall be required to take a print of this challan and make the RTGS/NEFT on the basis of the details printed on the challan.
- The bidder would remit the funds latest by 13.06.2016 in advance and make the payment via OTC to the beneficiary account number as mentioned in the challan.
- vi. Post making the payment, the bidder would login to the e-Auction portal and go to the payment page. On clicking the RTGS / NEFT mode of payment, there would be a link for real time validation. On clicking the same, system would do auto validation of the payment made.

#### List of Net banking banks

- 1. Allahabad Bank
- 2. Axis Bank
- 3. Bank of Bahrain and Kuwait
- 4. Bank of Baroda
- 5. Bank of India
- 6. Bank of Maharashtra
- 7. Canara Bank
- 8. City Union Bank
- 9. Central Bank of India
- 10. Catholic Syrian Bank
- 11. Corporation Bank
- 12. Deutsche Bank
- 13. Development Credit Bank
- 14. Dhanlaxmi Bank
- 15. Federal Bank
- 16. HDFC Bank
- 17. ICICI Bank
- 18. IDBI Bank
- 19. Indian Bank
- 20. Indian Overseas Bank
- 21. Indusind Bank
- 22. ING Vysya Bank
- 23. J & K Bank
- 24. Karnataka Bank
- 25. Kotak Mahindra Bank
- 26. Karur Vysys Bank
- 27. Punjab National Bank
- 28. Oriental Bank of Commerce
- 29. South Indian Bank

- 30. Standard Chartered Bank
- 31. State Bank Of Bikaner and Jaipur
- 32. State Bank of Hyderabad
- 33. State Bank of India
- 34. State Bank of Mysore
- 35. State Bank of Travencore
- 36. State Bank Of Patiala
- 37. Tamilnad Mercantile Bank
- 38. Union Bank of India
- 39. United Bank of India
- 40. Vijaya Bank
- 41. Yes Bank

#### D) OTC

The bidder shall have the option to make the EMD payment via OTC. Using this module, bidder would be able to pay from their existing ICICI Bank account through CASH/DD/ICICI BANK CHEQUE.

- i. Bidder shall log into the client e-procurement portal using user id and password as per existing process and selects the OTC payment option.
- ii. Upon doing so, the e-procurement portal shall generate a pre-filled challan. The challan will have all the details that is required by the bidder to make OTC payment.
- iii. Each challan shall therefore include the following details that will be pre-populated:

Beneficiary account No.: (unique alphanumeric code for e-tendering) Beneficiary IFSC Code:

Amount:

Beneficiary bank branch:

Beneficiary name:

- iv. The Bidder shall be required to take a print of this challan and make the OTC on the basis of the details printed on the challan.
- v. The bidder would remit the funds latest by 13.06.2016 in advance and make the payment via OTC to the beneficiary account number as mentioned in the challan.

#### For making payment through Demand Draft against the online Challan generated for OTC:

If the amount is more than 50,000 (Fifty Thousand) then the intended bidders are required to provide ICICI Bank cheque or draw demand draft in favour of below furnished details:-

| Sr. No. | Account Name/ title                         | Account No.  |
|---------|---|--------------|
| 1       | GOH E- PROC EMD ESCROW A/C<br>DSND - MINGEO | 001305010048 |

# <u>Instructions for Intending Bidders to participate in Auction</u>

**How to Participate:** 

# Part A

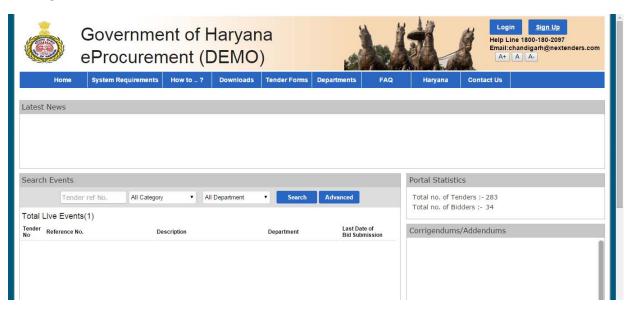
# **E-Auction Portal Signup & Bidding Process**

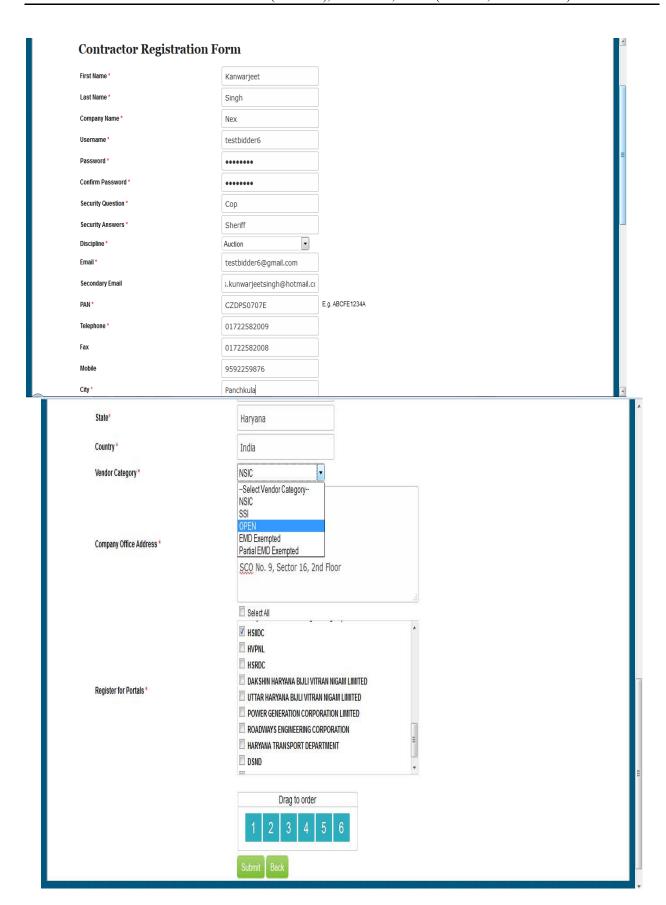
Web portal for e-Auction of Haryana Single e-Procurement portal at <a href="https://haryanaeprocurement.gov.in">https://haryanaeprocurement.gov.in</a>

**1.** <u>Signup:</u> Bidder must required to create a login ID and password on the e-Procurement Portal by providing the basic information. Signup on the portal is free. Bidder has to create the login account for participating online into e- auction.

After filling up all the required details carefully, bidder has to click on submit button in order to complete the Sign-up process.

On completion of the Sign-up process, bidder will receive a registration activation mail on the registered email ID.

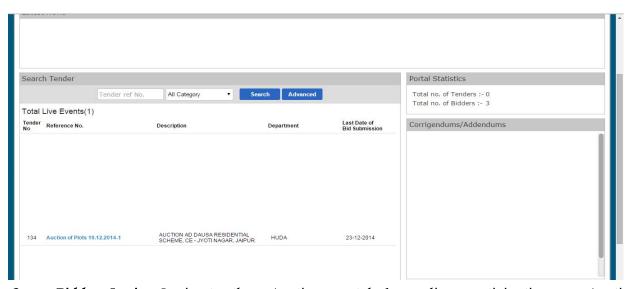






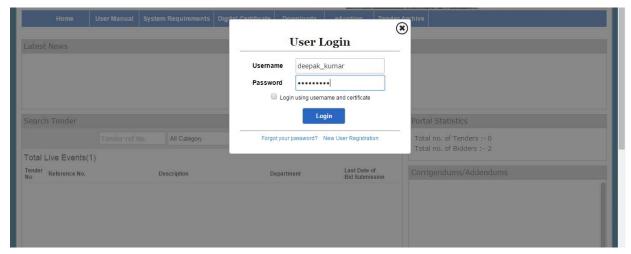
Note: (a) In case of Individual the bidder must entre his/her name or mentione Individual against company Name.

- (b) For vendor Category select 'OPEN' from the drop-down.
- 2. <u>Search Auction</u>: Bidder can view the live auction events and download the related documents without login to the portal.



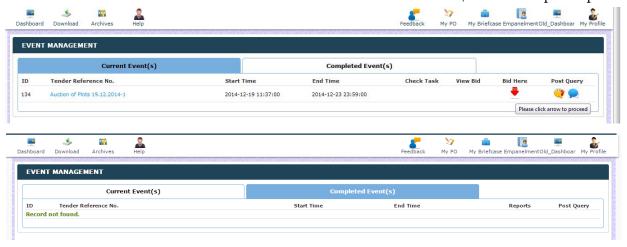
3. <u>Bidder Login</u>: Login to the eAuction portal for online participation on Auction event. Interested bidders have to enter their online registered login ID and password with the portal. If the bidder forgets his/her password, the same can be retrieved by clicking on the "forget your password" link at the website,

and thereby furnish their registered security question and answer to recover password at the e-Auction website. After receiving the correct security question and answer, bidder will receive auto-generated email from the system containing the password reset link.

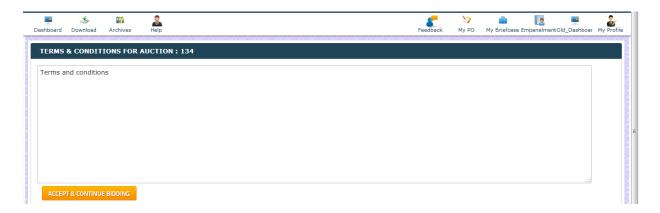


- 4. <u>Dashboard</u>: After successful login, bidder will be redirected to the dashboard. Dashboard is divided into 2 Sections.
  - <u>a.</u> <u>Current Events.</u> Current events will display the live auctions. Bidder can be able to participate in any of the live auction as per the scheduled date and time.
  - <u>b.</u> <u>Completed Events.</u> Once the auction will be concluded, it will shown in this section Current event tab. Bidder can check for the reports in this section after the auction will be concluded.

Bidder has to click on "Bid Here" link in order to bid on the auction he/she wish to participate.



5. Acceptance of terms and conditions. Bidder has to read carefully & accept the auction terms and conditions before bidding online on the e-Auction portal. And the bidder will be redirected to the e-Payment page.



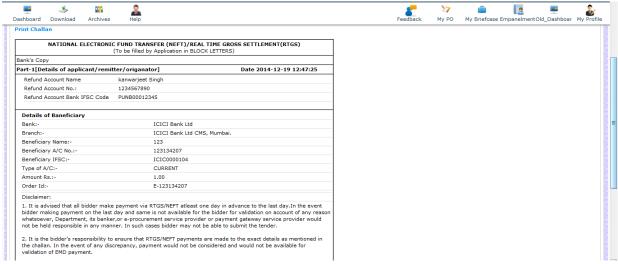
6. Online payment for eService and EMD/ Registration fee. Bidder is mandatorily required to pay eService fee of Rs. 1000/- using the online payment gateway through their Debit Card/Internet Banking.

For EMD/Registration fee payment bidders can have the option to make online payment of the amount through Debit Card/Internet Banking/RTGS/NEFT/OTC.

To make payment through RTGS/NEFT/OTC a pre-filled Challan shall be generated at the e-Auction portal for EMD/Registration fee payment. And remit the funds at least T+1 working day in advance to the closing date of e-Bidding.

So therefore all the intending bidders are require submitting of their EMD / Registration fee amount well in advance keeping in view the closing date & time of the e-Auction event / Online Registration.

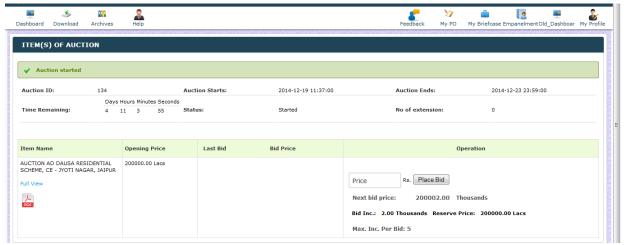




7. Auction Bidding: Once the e- challan generated by respective bidder is verified by the system, he/she can enter into the online auction hall by clicking on the button "Go for Auction Bid".



On the bidding page, bidder is required to bid on the auction. Bidder can check for the Auction Documents/attachments in the real time. Page can also have a view to see the time remaining in the auction bidding.



# Part B

# Closing

The auction remains live till the closing date and time as defined in the bid document. Bidders can see the closing date and time by accessing the auction document and even on the e-Auction portal. However, the time of e-Auction will automatically be extended if the bidder tries to bid in the last 10 minutes before the closing time of the auction for the next 10 minutes. However, the increment during extended period will be multiple of 100000 (one lakh) instead of 50,000 (fifty thousand).

#### E-Payment for Bid Security Amount by the H1 Bidder.

The highest bidder has to initiate online payment towards 'Initial Bid Security' under the stipulated time frame as referred in the event Document. The payment has to be made through RTGS/NEFT directly to the escrow account of the department.

Account Name/ title = GOH E- PROC EMD ESCROW Account A/C DSND - MINGEO Account No. = 001305010048

IFSC = ICIC0000013

Note. - These account details are valid only for the deposit of "initial bid security" amount.

54364—C.S.—H.G.P., Chd.